

## शब्दशक्तयः

ठुम्मर धारा जयन्तिभाई, डो. रमेशभाई पटेल

अध्ययनम् । (शोधच्छात्रा)  
मोनार्क युनिवर्सिटी , अहमदाबाद ।  
9016288632  
dharathummar88@gmail.com

मार्गदर्शकः  
मोनार्क युनिवर्सिटी , अहमदाबाद ।

अस्ति शब्देषु शक्तिः । तथा शक्त्यैव शब्दः स्वाभीष्टमर्थं द्योतयति । यदि शब्देषु शक्तिर्न स्यात् तर्हि कृतेऽपि घोरे प्रयत्नेऽर्थबोधो न स्यात् । अतएव भर्तृहरिणा प्रोच्यते -

**विषयत्वमनापन्नैः शब्दैर्नार्थः प्रकाशयते ।**

**न सत्तयैव तेऽर्थानामगृहीताः प्रकाशकाः ॥<sup>1</sup>**

विषयत्वं प्राप्ता एव शब्दा अर्थबोधनक्षमाः । एतदेव महाभाष्ये निर्दिश्यते -

**शब्द उपलब्धोऽर्थं प्रत्याययति न सत्तामात्रेण ।**

शब्दशक्तिप्रकाशिकायां जगदीशः प्रतिपादयति -

**वाक्यभावमनासस्य सार्थकस्यावबोधतः ।**

**सम्पद्यते शाब्दबोधो न तन्मात्रस्य बोधतः ॥**

का नाम शक्तिरिति जिज्ञासायां नागेशेनोच्यते -

**शब्दार्थयोस्तादात्म्यमेव शक्तिः ।<sup>2</sup>**

वाक्यपदीयेऽर्थाभिव्यक्तौ प्राणस्य बुद्धेश्च महत्त्वं प्रतिपाद्यते यद् द्वयोः साहाय्येन शब्दशक्तिर्विवर्तते । सा च भेदं प्राप्नोति -

**तस्य प्राणे च या शक्तिर्या च बुद्धौ व्यवस्थिता ।**

**विवर्तमाना स्थानेषु सैषा भेदं प्रपद्यते ॥<sup>3</sup>**

शब्दः प्राणाधिष्ठानो बुद्धयधिष्ठानश्च । द्वाभ्यां प्राणबुद्धिशक्तिभ्याम् अभिव्यक्तोऽर्थं प्रत्याययति । हरिवृषभटीका, वाक्यपदीयम् ।

गदाधारभट्टो व्युत्पत्तिवादे गङ्गेशश्च तत्त्वचिन्तामणौ शब्दखण्डे शक्तिं विस्तरेण विवेचयतः । वृतेः शक्तेर्वा लक्षणं तत्र क्रियते - इदं पदमिममर्थं बोधयेत्, अस्मात् शब्दादयमर्थो बोद्धव्यः, एवं प्रकारः संकेतः शक्तिः । नागेशः पदपदार्थयोः संबन्धविशेषं शक्तिं मनुते । सा च वाच्य-वाचकरूपा शक्तिः । पद-पदार्थयोरभेदज्ञानेन शक्तिग्रहः । पदगतशक्तिं संकेतो बोधयति । अतः संकेतः शक्तिर्मन्यते । शक्तिरेवार्थबोधनसाधिका । शक्तिग्रहश्च वाक्येन भवति । वाक्यलक्षणं विश्वनाथेनोच्यते -

**वाक्यं स्याद् योग्यताकांक्षासक्तियुक्तः पदोच्चयः ।<sup>4</sup>**

1. योग्यता, परस्परसंबन्धक्षमतारूपा, 2. आकांक्षा, श्रोतुर्जिज्ञासारूपा, 3. आसक्तिः बुद्धेरविच्छेदः, एतदुणत्रययुक्तः पदसमूहो वाक्यम् । एवं योग्यताकांक्षासक्तियुक्तानां पदानां समूहो वाक्यम् । पदं च तेन लक्ष्यते -

**वर्णाः पदं प्रयोगार्हानन्वितैकार्थबोधकाः ।<sup>5</sup>**

<sup>1</sup> वाक्यपदीये - काण्डः १ , कारिका ५६ ।

<sup>2</sup> महाभाष्ये - प्रथमाह्निकम् ।

<sup>3</sup> वाक्यपदीये - काण्डः १ , कारिका ११८ ।

<sup>4</sup> साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः १ ।

शब्दार्थयोः स्वरूपं विवेचयता मम्मटेन प्रतिपाद्यते यत् शब्दः त्रिविधः - वाच्यो लक्ष्यो व्यङ्ग्यश्चेति । शब्दस्य तिस्रः शक्तयः - अभिधा, लक्षणा, व्यञ्जना चेति । वाचकेन शब्देन वाच्योऽर्थोऽभिधाशक्त्या बोध्यते । लक्षकेन शब्देन लक्ष्योऽर्थो लक्षणाशक्त्या बोध्यते । व्यञ्जकेन शब्देन व्यङ्ग्योऽर्थो व्यञ्जनाशक्त्या व्यज्यते । एवं काव्यशास्त्रजैः तिस्रः शक्तयो मन्यन्ते ।

**वाच्योऽर्थोऽभिधया बोध्यो लक्षणया मतः ।**

**व्यङ्ग्यो व्यञ्जनया ताः स्युस्तिस्रः शब्दस्य शक्तयः ॥<sup>6</sup>**

**अभिधा** - अभिधाशक्तिः साक्षात् संकेतितमर्थं बोधयति । स च संकेतः जातौ गुणे क्रियायां यद्दृच्छाशब्देषु च गृह्यते । उक्तं च महाभाष्ये -

**चतुष्टयी शब्दानां प्रवृत्तिः, जातिशब्दा गुणशब्दाः क्रियाशब्दा यद्दृच्छा शब्दाश्चेति ।<sup>7</sup>**

अभिधाशक्तिरपि त्रिविधा - रुढिः, यौगिको योगरूढिश्च । केचन शब्दा रुढाः, केचन यौगिकाः, केचन योगरूढाः ।

**शक्तिस्त्रिधा - रुढिर्योगो योगरूढिश्च ।**

**लक्षणा** - लक्षणाशक्तेर्लक्षणमुच्यते विश्वनाथेन -

**मुख्यार्थबाधे तद्युक्तो ययाऽन्योऽर्थः प्रतीयते ।**

**रुढेः प्रयोजनाद् वासौ लक्षणा शक्तिरर्पिता ॥<sup>8</sup>**

लक्षणायां तत्त्वत्रयम् आवश्यकम् - 1. मुख्यार्थस्य बाधः स्यात्, 2. मुख्यार्थसंबद्धोऽर्थः स्वीक्रियेत, 3. रुढिः प्रयोजनविशेषो वा तत्र कारणं स्यात् । यथा - कर्मणि कुशलः, कलिङ्गः साहसिको वा रुढेरुदाहरणम् । अत्र कुशलशब्दो दक्षे, कलिङ्गशब्दश्च कलिङ्गदेशजे रुढः । गङ्गायां घोषः इत्यत्र प्रयोजनवती लक्षणा । अत्र गङ्गाशब्दः स्वार्थं जलप्रवाहरूपम् अर्तं परित्यज्य गङ्गातीरं बोधयति ।

सा च लक्षणा द्विविधा - अजहत्स्वार्था, लक्षण जहत्स्वार्था च । यत्र स्वार्थसिद्धये पराक्षेपो भवति, आत्मनश्चापि उपादानं भवति, तत्रोपादानलक्षणा । इयमेव अजहत्स्वार्था इत्यपि उच्यते । रुढौ उपादानलक्षणा यथा - श्वेतो धावति । अत्र श्वेतशब्दः श्वेतगुणत्वविशिष्टम् अश्वं बोधयति । अत्र रुढिः कारणम् । प्रयोजनवती उपादानलक्षणा यथा - कुन्ताः प्रविशन्ति, यष्टयः प्रविशन्ति ।

अत्र कुन्तादिशब्देन कुन्तादिधारिणः पुरुषा लक्ष्यन्ते । अत्र स्वार्थग्रहणाद् उपादानलक्षणा । कुन्तादिशब्दैर्भयजनकत्वादिकं प्रयोजनम्, तेन प्रयोजनवती ।

यत्र स्वकीयोऽर्थः सर्वथा त्यज्यते, तत्र लक्षणलक्षणा ।

**अर्पणं स्वस्य वाक्यार्थं परस्यान्वयसिद्धये ।**

**उपलक्षणहेतुत्वाद्देसा लक्षणलक्षणा ॥<sup>9</sup>**

इयमेव जहत्स्वार्थाऽप्युच्यते । यथा -

**उपकृतं बहु तत्र किमुच्यते सुजनता प्रथिता भवता परम् ।**

**विदधदीदृशमेव सदा सखे सुखितमास्व ततः शरदां शतम् ॥**

अपकारिणं प्रति उपकारदिप्रतिपादनात् मुख्यार्थबाधः, अपकारतिशयादिरूपो विपरीतोऽर्थोऽत्र गृह्यते ।

एवं चतुर्विधलक्षणया अपि द्वौ भेदौ - सारोपा, साध्यवसाना च । यत्र विषयोऽनिगीर्णोऽन्येन सह तादात्म्यं स्थापयति, तत्र सारोपा लक्षणा । यत्र च विषयो निगीर्णः तादात्म्यरूपो वा विषयिणा भवति तत्र साध्यवसाना लक्षणा । यथा - गौर्वाहीकः । अत्र वाहीकदेशस्थपुरुषे गोत्वं पशुत्वं मूर्खत्वं वा लक्ष्यते । अत्र पुरुषे गोत्वारोपात् सारोपा लक्षणा । इयमेव रूपकालंकारस्य बीजम् ।

यत्र विषयो विषयिणा निगीर्यते एकात्मतां वा गच्छति, तत्र साध्यवसाना लक्षणा । यथा - गौरयम्, गौर्जल्पति वा । अत्र गोशब्देन वाहीकदेशस्थः पुरुषो लक्ष्यते । तस्य अनुल्लेखात् साध्यवसाना लक्षणा ।

एवम् अष्टभेदाया लक्षणायाः पुनर्द्वौ भेदौ - शुद्धा, गौणी च । यत्र सादृश्यभिन्नकारणेन लक्षणा, सा शुद्धा । या च

5 साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः २ ।

6 साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः ३ ।

7 महाभाष्ये - द्वितीयमाहिकम् ।

8 साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः ५ ।

9 साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः ७ ।

सादृश्यमूलाः सा गौणी । यथा - आयुर्धृतम्, श्वेतो धावति, कर्मणि कुशलः, कुन्ताः प्रविशन्ति, इत्यत्र सादृश्येतरसबन्धमूला लक्षणा, अतः शुद्धा । यत्र च सादृश्यमूला सा गौणी । यथा - पुरुषः, सिंहः, गौर्वाहीकः, जौर्जल्पति, तौलानि हेमन्ते सुखानि, राजा गौडेन्द्रं कण्टकं शोधयति, अत्र सादृश्यमूलत्वाद् गौणी लक्षणा । एतासां विस्तरेण विश्वनाथेन लक्षणया अशीतिभेदाः प्रतिपादिताः -

तदेवं लक्षणाभेदाश्चत्वारिंशन्मता बुधैः ।

पदवाक्यगतत्वेन प्रत्येकं ता अपि द्विधा ॥<sup>10</sup>

**व्यञ्जना** - अभिधालक्षणाशक्त्योः कार्येऽवसिते, यया अन्योऽर्थो बोध्यते सा वृत्तिर्व्यञ्जना नाम । व्यञ्जना निगूढमर्थं बोधयति । यथा - गङ्गायां घोषः, इत्यत्र लक्षणया गङ्गातीरबोधः, शीतत्वपावनत्वदिरूपोऽर्थो नाभिधया न च लक्षणाऽवगन्तुं पार्यते । तं गूढमर्थं व्यञ्जनाशक्तिरेव बोधयति ।

**व्यञ्जनाशक्तिद्विविधा** - अभिधामूला, लक्षणामूला च । यत्रानेकार्थः शब्दः संयोगवियोगादिकारणेन एकत्रार्थं नियन्त्रिते सति अन्यमर्थं बोधयति सा अभिधामूला व्यञ्जना । यथा -

भद्रात्मनो दुरधिरोहतनोर्विशाल

वंशोन्नतेः कृतशिलीमुखसंग्रहस्य ।

यस्यानुपप्लुतगतेः परवारणस्य

वानाम्बुसेकसुभगः सततं करोऽभूत् ॥

अत्र श्लेषाश्रयेण राज-स्तुतिरूपार्थं बोधिते हस्तिरूपोऽन्योऽर्थोऽपि व्यञ्जनया बोध्यते ।

यत्र लक्ष्यार्थमादाय तदन्यत् किञ्चिद् बोध्यते सा लक्षणामूला व्यञ्जना । यथा गङ्गायां घोषः, इत्यत्र लक्ष्यार्थातिरिक्तः शीतत्वपावनत्वातिशयादिरर्थो बोध्यते ।

यत्र लक्ष्यार्थमादाय तदन्यत् किञ्चिद् बोध्यते सा लक्षणामूला व्यञ्जना । यथा गङ्गायां घोषः, इत्यत्र लक्ष्यार्थातिरिक्तः शीतत्वपावनत्वातिशयादिरर्थो बोध्यते ।

अभिधामूलव्यञ्जना द्विविधा - शाब्दी आर्थी च । यत्र शब्दमूला सा शाब्दी, यत्रार्थमूला सा आर्थी । शाब्द्या व्यञ्जनाया उदाहरणम् - गङ्गायां घोषः । आर्थी च वक्तृबोद्धव्यादीनां वैशिष्ट्येन अन्यमर्थं बोधयति । यथा -

कालो मधुः कुपित एष च पुष्पधन्वा

धीरा वहन्ति रतिखेदहराः समीराः ।

केलीवनीयमपि वञ्जुलकुञ्जमञ्जु-

दूरे पतिः कथय किं करणीयमद्य ॥

अत्र दूरे पतिः. इत्यादिना प्रच्छन्नकामुकस्त्वया प्रेष्यतामिति सखीं प्रति कयाचिद् व्यज्यते ।

निःशेषच्युतचन्दनं स्तनतटं निर्मृष्टरागोऽधरो

नेत्रे दूरमनञ्जने पुलकिता तन्वी तवेयं तनुः ।

मिथ्यावादिनि दूति बान्धवजनस्याज्ञातपीडागमे

वार्षी स्नामुमितो गतासि न पुनस्तस्याधमस्यान्तिकम् ॥

इत्यत्र वार्षी स्नातुम्. इत्यादिना तदन्तिकमेव रन्तुं गतासीति विपरीतलक्षणया व्यज्यते ।

मम्मटो व्यङ्ग्यमूलां व्यञ्जनामपि स्वीकरोति ।

सर्वेषां प्रायशोऽर्थानां व्यञ्जकत्वमपीष्यते ॥<sup>11</sup>

व्यङ्ग्यमूला व्यञ्जना यथा -

पश्य निश्चलनिष्पन्दा बिसिनीपत्रे राजते बलाका ।

निर्मलमरकतभाजन-परिस्थिता शंखशुक्तिरिव ॥

निर्जनत्वाद् एतद् संकेतस्थानमिति कयाचित् कंचित् प्रति उच्यते । एवं शब्दशक्तिर्वपश्चिद्धिः साधु निरूप्यते ।

<sup>10</sup> साहित्यदर्पणे - परिच्छेदः २ , श्लोकः ११-१२ ।

<sup>11</sup> काव्यप्रकाशे - उल्लासः २ , कारिका ७ ।

**सारांशः**

अभिधाशक्तिरपि त्रिविधा - रुढिः, यौगिको योगरुढिश्च । केचन शब्दा रुढाः, केचन यौगिकाः, केचन योगरुढाः । लक्षणाया वस्तुतोऽर्थसम्बन्धत्वेन साक्षात्पदवाक्य- गतत्वाभावात् । धर्मधर्मगतत्वादिकल्पनावत् । जातिगुणक्रियादिगतत्वेनापि दृश निरर्थकाऽने कभेदप्रकल्पसम्भवाच्चेति सुधीभिर्ध्ययम् । तदेवमेतावान् अधिकभेदप्रपञ्चो दर्पणकारस्य केवलं छात्रजनकलेशवर्धनफल एवेति प्रतीम, इति पूर्वोक्ताश्चतुर्दशभेदा एव लक्षणाया अवशिष्यन्ते, त एव चात्र साहित्यशास्त्रे चमत्कारविधायका इतीतो विरम्यते ।

शाब्दबोधस्थलेऽयमस्ति साधारणो नियमः, यत्पदज्ञानं कारणं भवति, पदजन्यपदार्थं स्मृतिव्यापारः, आकाङ्क्षादिसहकारिकारणम्, पदजन्यपदार्थस्मृतिश्च वृत्तिः, सापेक्ष्या, तत्र वृत्तिः केषाश्चिन्मते द्विविधा, शक्तिर्लक्षणा चेति । केचित्तृतीयां तात्पर्याख्यां मन्यन्ते, आलङ्कारिकास्त चतुर्थी व्यञ्जनामपि। एतेषामयमभिप्रायः 'गङ्गायां घोषः' इत्यादी जलप्रवाहरूपं मुख्यमर्थं बोधयित्वाऽभिधाविरता न पुनः सा संसर्गात्म कतात्पर्यरूपार्थं बोधयितुं क्षमा, नापि च तटरूपलक्ष्यार्थप्रतिपादने शक्तेति । 'शब्दबुद्धिकर्मणां विरम्य व्यापाराभावादित्युक्तेः' । ततो मुख्यार्थबोधने उपक्षीणायामभिधायां संसर्गार्थबोधने विरतायां तात्पर्यायां तटादिकं लक्ष्यकृत्य श्रान्तायां लक्षणायां च येन केनापि रूपेण शैत्यपावनत्वादिप्रतीतिः स्यात् ? प्रकृते तु तदर्थं व्यञ्जनाव्यापारः, स चावश्यं स्वीकार्यः ।

इत्थमनेन सिद्धं भवति यत् - शब्देषु शक्तिः विद्यतेव न कोऽपि तन्निराकर्तुं सक्षमः । तथा शक्त्यैव शब्दः स्वाभीष्टमर्थं द्योतयति । यदि शब्देषु शक्तिर्न स्यात् तर्हि कृतेऽपि घोरे प्रयत्नेऽर्थबोधो न स्यादिति दिक् ।